

# **Homelite®**

**Pressure Washer  
Model Nos. UT80522A/UT80953A  
Replacement Parts List**

**Nettoyeur haute pression  
Nos. de modèle UT80522A/UT80953A  
Liste des pièces de rechange**

**Lavadora a presión  
Modelo Núms. UT80522A/UT80953A  
Lista de piezas de repuesto**

**HOMELITE CONSUMER PRODUCTS, INC.**

1428 Pearman Dairy Road, Anderson, SC 29625

Phone 1-800-242-4672

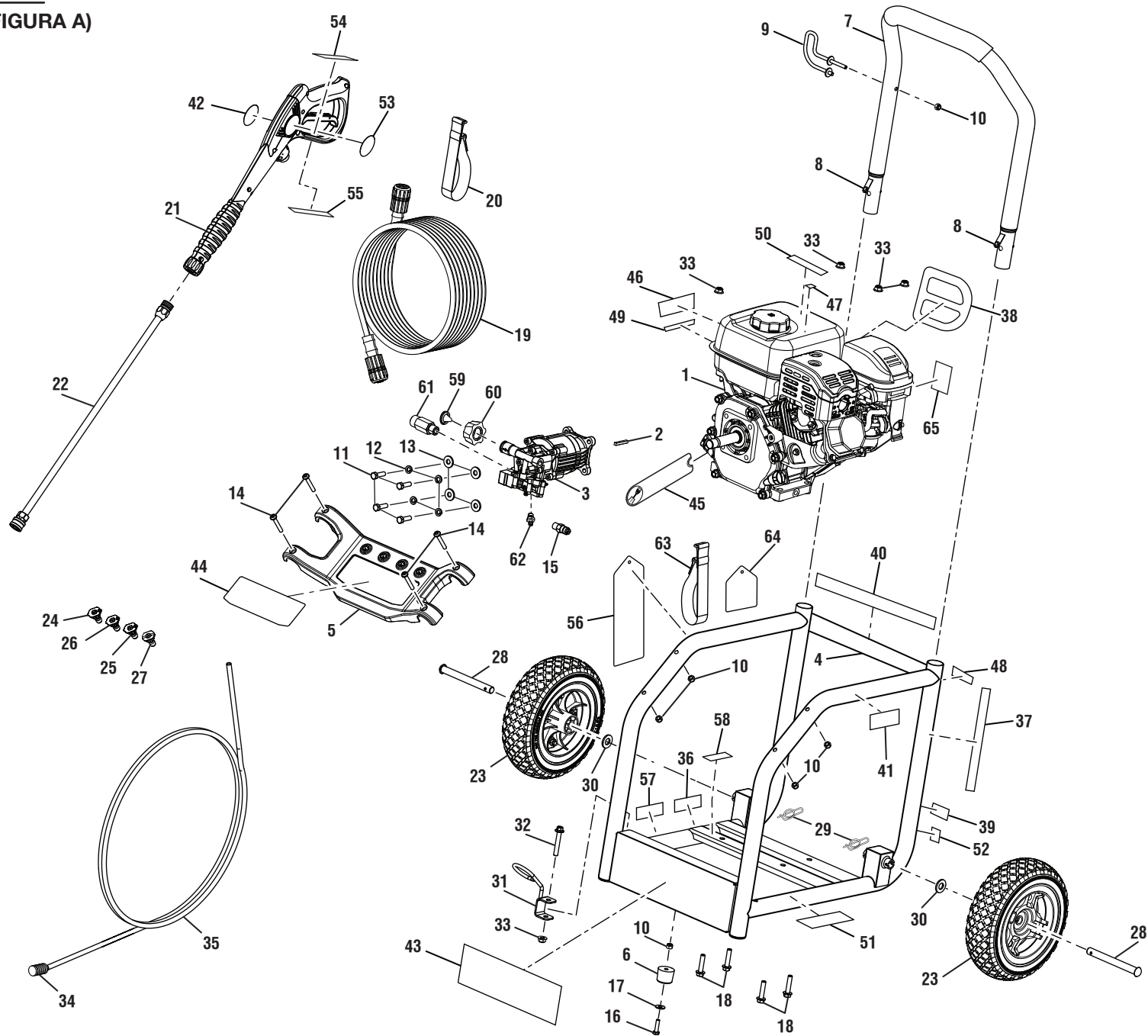
[www.homelite.com](http://www.homelite.com)

A subsidiary of Techtronic Industries Co., Ltd.

OTC: TTNDY

HOMELITE PRESSURE WASHER — MODEL NOS. UT80522A/UT80953A

**FIGURE A**  
(FIGURE A, FIGURA A)



## HOMELITE PRESSURE WASHER – MODEL NOS. UT80522A/UT80953A

The model number will be found on a label attached to the frame. Always mention the model number in all correspondence regarding your **PRESSURE WASHER** or when ordering replacement parts.

### FIGURE A PARTS LIST

KEY PART NO. NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY PART NO. NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY PART NO. NUMBER	DESCRIPTION	QTY.
1	309591067 Engine (UT80522A) .....	1	26	308699012 Nozzle 25° .....	1	52	941494010 Fuel Label.....	1
	309591039 Engine (UT80953A) .....	1	27	308706011 Soap Nozzle.....	1	53	940654089 Trigger Handle Warning Label (French and Spanish) .....	1
2	678041007 Output Shaft Key (3/16 x 40 mm) ...	1	28	620599019 Axle .....	2	54	940654084 Warning Label (English).....	1
3	308418005 Pump.....	1	29	678899001 Hitch Pin.....	2	55	940786006 Wand Label (Max Rating).....	1
4	308582026 Main Frame .....	1	30	638275002 Washer (1/2 in.) .....	2	56	940473002 Danger Hangtag.....	1
5	518790009 Nozzle Holder.....	1	31	678243008 Wand Holder (Lower) .....	1	57	940517007 Lubricant Label .....	1
6	561307003 Rubber Foot.....	1	32	661505003 Bolt (M8 x 50 mm, Flange Hd.) .....	1	58	940889002 Dip Stick Label.....	1
7	308638030 Handle Assembly (Inc. Key No. 8)...	1	33	678774001 Lock Nut (M8 x 1.25).....	5	59	308662001 Filter Screen .....	1
8	308421004 Lock Button w/Spring Clip.....	2	34	308103015 Filter .....	1	60	308861003 Inlet Tube.....	1
9	308316005 Wand Holder (Upper) .....	1	35	561399003 Chemical Siphon Tube.....	1	61	308862003 Outlet Tube.....	1
10	678016006 Lock Nut (1/4-20) .....	6	36	940617095 Pump Start Label .....	1	62	308452002 Detergent Suction Kit.....	1
11	661557011 Bolt (5/16-24 x 27 mm, Hex Hd.) ....	4	37	940617094 Engine Start Label.....	1	63	310801003 Hook and Loop Strap.....	1
12	638678001 Lock Washer (5/16 in.) .....	4	38	940633005 Recoil Label .....	1	64	961039005 Nozzle Instructions Hangtag.....	1
13	638675005 Washer (5/16 in.) .....	4	39	940647080 Choke Label .....	1	65	940698017 Engine Label (On-Off).....	1
14	661503013 Screw (1/4-20 x 2.0 in., Torx) .....	4	40	940678233 Data Label .....	1		<b>Not Shown:</b>	
15	678169004 Thermal Release Valve.....	1	41	940680027 Hot Surface Label .....	1	988000737	Operator's Manual (960957012).....	1
16	661503001 Bolt (1/4-20 x 1-1/4 in.).....	1	42	940786016 Trigger Handle Logo Label.....	1	988000739	Quick Reference Guide (960459010) .....	1
17	638128004 Washer (1/4 in.) .....	1	43	940748005 Homelite Label .....	1	120900147	Pump Protector (4 oz., Not Included).....	1
18	660764002 Bolt (M8 x 40 mm, Hex Flange Hd.) .....	4	44	940779071 Performance Label.....	1	987823001	Pump Protector (12 oz., Not Included).....	1
19	308835006 Hose.....	1	45	940871002 Add Oil Label .....	1	120900148	Fuel Stabilizer (Not Included) .....	1
20	310801001 Hook and Loop Strap.....	1	46	940894001 Danger Label.....	1	*	High Altitude Kit 1 .....	1
21	308760019 Trigger Handle.....	1	47	940872003 E85 Label .....	1	*	High Altitude Kit 2 .....	1
22	308506006 Extension Wand .....	1	48	940324014 Homelite Inquiries Label .....	1			
23	308451018 Wheel Assembly (10 in. x 3 in.) .....	2	49	940803018 EMC Compliance Label .....	1			
24	308697012 Nozzle, 0° .....	1	50	940899002 No Oil To Gas Label .....	1			
25	308700012 Nozzle 40° .....	1	51	940947003 Combustion Label.....	1			

\* If you intend to operate this product at an altitude of more than 3000 ft above sea level, please call 1-800-242-4672 to obtain one of our high altitude kits.

## NETTOYEUR HAUTE PRESSION HOMELITE — MODÈLE NOS. UT80522A/UT80953A

Le numéro de modèle se trouve sur une étiquette fixée sur le bâti. Ne jamais oublier de mentionner le numéro de modèle dans toute correspondance concernant le **LAVADORA A PRESIÓN** ou lors de la commande de pièces détachées.

### FIGURE A LISTE DES PIÈCES

NO. RÉF.	NO. PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ.	NO. RÉF.	NO. PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ.	NO. RÉF.	NO. PIÈCE	DESCRIPTION	QTÉ.
1	309591067	Moteur (UT80522A).....	1	27	308706011	Buse à détergent.....	1	53	940654089	Étiquette d'avertissement de poignée de gâchette (Anglais) ...	1
	309591039	Moteur (UT80953A).....	1	28	620599019	Essieu.....	2	54	940654084	Étiquette d'avertissement (Français/Espagnol) .....	1
2	678041007	Sortir la clé d'arbre (3/16 x 40 mm)	1	29	678899001	Goupille de sûreté.....	2	55	940786006	Étiquette de lance (puissance maximale).....	1
3	308418005	Pompe.....	1	30	638275002	Rondelle (1/2 po).....	2	56	940473002	Étiquette attachées de danger.....	1
4	308582026	Cadre principal.....	1	31	678243008	Support de lance (inférieur).....	1	57	940517007	Étiquette de lubrifiant de moteur ....	1
5	518790009	Rangement de buse.....	1	32	661505003	Boulon (M8 x 50 mm, tête flasque) .....	1	58	940889002	Étiquette de jauge.....	1
6	561307003	Pied en caoutchouc .....	1	33	678774001	Écrou de blocage (M8 x 1.25).....	5	59	308662001	Filtre écran .....	1
7	308638030	Ensemble de poignée (incl. pièce réf. 8).....	1	34	308103015	Filtre .....	1	60	308861003	Tube d'arrivée .....	1
8	308421004	Bouton de verrouillage w/agrafe à ressort .....	2	35	561399003	Tuyau-siphon à produits chimiques.....	1	61	308862003	Tube de sortie .....	1
9	308316005	Support de lance (supérieur).....	1	36	940617095	Étiquette de démarrage de pompe.....	1	62	308452002	Kit de aspiration de détergent.....	1
10	678016006	Écrou de blocage (1/4-20) .....	1	37	940617094	Étiquette de démarrage du moteur.....	1	63	310801003	Sangle à boucles et crochets.....	1
11	661557011	Boulon (5/16-24 x 27 mm, tête hex.)4		38	940633005	Étiquette du lanceur .....	1	64	961039005	Étiquette attachées d'instructions de buse .....	1
12	638678001	Rondelle frein (5/16 po).....	4	39	940647080	Étiquette de volet de départ .....	1	65	940698017	Étiquette du moteur (« marche/arrêt ») .....	1
13	638675005	Rondelle (5/16 in.) .....	4	40	940678233	Étiquette de données.....	1	<b>Pas illustré :</b>			
14	661503013	Vis (1/4-20 x 2.0 in., Torx).....	4	41	940680027	Étiquette de surface brûlante.....	1	988000737	Manuel d'utilisation (960957012) ....	1	
15	678169004	Soupape thermique de relachement .....	1	42	940786016	Étiquette poignée de gâchette.....	1	988000739	Guide de consultation rapide (960459010) .....	1	
16	661503001	Boulon (1/4-20 x 1-1/4 po).....	1	43	940748005	Étiquette de Homelite .....	1	120900147	Protectrice pour pompe 118 ml (4 oz., non inclus) .....	1	
17	638128004	Rondelle (1/4 in.) .....	1	44	940779071	Étiquette de rendement .....	1	987823001	Protectrice pour pompe 355 ml (12 oz., non inclus) .....	1	
18	660764002	Boulon (M8 x 40 mm, tête hex. flasque).....	4	45	940871002	Étiquette de bas niveau d'huile.....	1	120900148	Carburant de stabilisateur (non inclus).....	1	
19	308835006	Tuyaux.....	1	46	940894001	Étiquette de danger .....	1	*	Trousse pour altitude no 1 .....	1	
20	310801001	Sangle à boucles et crochets.....	1	47	940872003	Étiquette de E85.....	1	*	Trousse pour altitude no 2 .....	1	
21	308760019	Poignée à gâchette .....	1	48	940324014	Étiquette de enquête Homelite .....	1				
22	308506006	Lance d'extension.....	1	49	940803018	Étiquette de conformité aux EMC... 1					
23	308451018	Ensemble de roues (10 in. x 3 po)... 2		50	940899002	Étiquette de NE PAS ajouter de l'huile à l'essence.....	1				
24	308697012	Buse 0°.....	1	51	940947003	Étiquette de combustion.....	1				
25	308700012	Buse 40°.....	1	52	941494010	Étiquette de carburant .....	1				
26	308699012	Buse 25°.....	1								

\* Si ce produit doit fonctionner à une altitude de plus de 914,5 m (3 000 pi) au-dessus du niveau de la mer, veuillez obtenir l'une de nos trousse pour altitude élevée en appelant au 1-800-242-4672.

## LAVADORA A PRESIÓN HOMELITE — MODÈLE NOS. UT80522A/UT80953A

El número de modelo se encuentra sobre una etiqueta fijada en el armazón. Siempre mencione el número del modelo en toda correspondencia relacionada con el **LAVADORA DE PRESIÓN A ELÉCTRICA** o al hacer pedidos de piezas de repuesto.

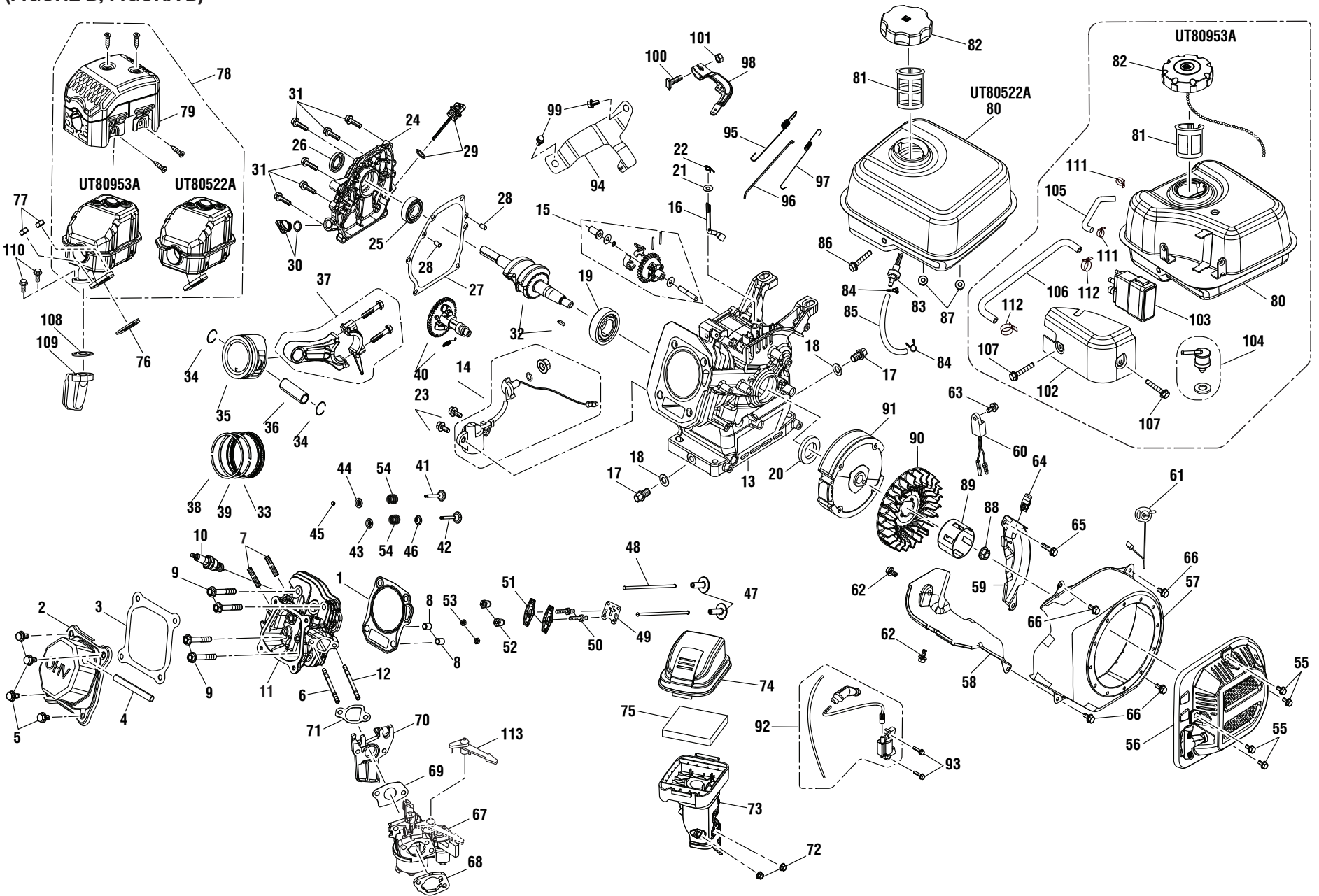
### FIGURA A LISTA DE PIEZAS

NÚM. REF.	NÚM. PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.	NÚM. REF.	NÚM. PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.	NÚM. REF.	NÚM. PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
1	309591067	Motor (UT80522A).....	1	26	308699012	Boquilla 25°.....	1	53	940654089	Etiqueta de advertencia de mango de gatillo (Inglés).....	1
	309591039	Motor (UT80953A).....	1	27	308706011	Boquilla negra.....	1	54	940654084	Etiqueta de advertencia (Français/Español).....	1
2	678041007	Llave del eje de salida (3/16 x 40 mm).....	1	28	620599019	Eje.....	2	55	940786006	Etiqueta de rociador (calificación max.).....	1
3	308418005	Bomba.....	1	29	678899001	Pasador del enganche.....	2	56	940473002	Etiqueta colgada del peligro.....	1
4	308582026	Armazón principal.....	1	30	638275002	Arandela (1/2 pulg.).....	2	57	940517007	Etiqueta de lubricante para motor ..	1
5	518790009	Soporte para boquillas.....	1	31	678243008	Soporte del rociador (inferior).....	1	58	940889002	Etiqueta de varilla para medir el nivel de aceite.....	1
6	561307003	Pie de goma.....	1	32	661505003	Perno (M8 x 50 mm, cabeza brida).....	1	59	308662001	Pantalla del filtro.....	1
7	308638030	conjunto de mango (incl. pza. núm. ref. 8).....	1	33	678774001	Contratuercas (M8 x 1.25).....	5	60	308861003	Tubo de salida.....	1
8	308421004	Botón del seguro c/clip de resorte..	2	34	308103015	Filtro.....	1	61	308862003	Tubo de tornacorriente.....	1
9	308316005	Soporte del rociador (superior).....	1	35	561399003	Filtro de sifón químico.....	1	62	308452002	Juego para la succión de detergente.....	1
10	678016006	Contratuercas (1/4-20).....	1	36	940617095	Etiqueta sobre el arranque de bomba.....	1	63	310801003	Correa de gancho y lazada.....	1
11	661557011	Perno (5/16-24 x 27 mm, cabeza hex.).....	4	37	940617094	Etiqueta de arranque del motor.....	1	64	961039005	Etiqueta colgante de instrucciones del boquilla.....	1
12	638678001	Arandela de fijación (5/16 pulg.).....	4	38	940633005	Etiqueta de retráctil.....	1	65	940698017	Etiqueta de motor (encendido/apagado).....	1
13	638675005	Rondelle (5/16 in.).....	4	39	940647080	Etiqueta del anegador.....	1	<b>No se muestra :</b>			
14	661503013	Tornillo (1/4-20 x 2.0 in., Torx).....	4	40	940678233	Etiqueta de datos.....	1	988000737	Manual del operador (960957012).....	1	
15	678169004	Válvula de descarga térmica.....	1	41	940680027	Etiqueta superficial caliente.....	1	988000739	Guía de consulta rápida (960459010).....	1	
16	661503001	Perno (1/4-20 x 1-1/4 pulg.).....	1	42	940786016	Etiqueta de mango del gatillo.....	1	120900147	Protector para bomba 118 ml (4 oz., no incluida).....	1	
17	638128004	Rondelle (1/4 in.).....	1	43	940748005	Etiqueta de Homelite.....	1	987823001	Protector para bomba 355 ml (12 oz., no incluida).....	1	
18	660764002	Perno (M8 x 40 mm, cabeza hex. brida).....	4	44	940779071	Etiqueta de desempeño.....	1	120900148	Estabilizador de combustible (no incluida).....	1	
19	308835006	Manguera.....	1	45	940871002	Etiqueta de appoint d'huile.....	1	*	Equipo de altitud n.º 1.....	1	
20	310801001	Correa de gancho y lazada.....	1	46	940894001	Etiqueta de peligro.....	1	*	Equipo de altitud n.º 2.....	1	
21	308760019	Mango del gatillo.....	1	47	940872003	Etiqueta de E85.....	1				
22	308506006	Rociador de extensión.....	1	48	940896001	Etiqueta de Homelite investigación.....	1				
23	308451018	Conjunto de rueda (10 in. x 3 pulg.).....	2	49	940898001	Etiqueta de cumplimiento de las EMC.....	1				
24	308697012	Boquilla 0°.....	1	50	940899002	Etiqueta de NO añada aceite a la gasolina.....	1				
25	308700012	Boquilla 40°.....	1	51	940901001	Etiqueta de combustión.....	1				
				52	941494010	Etiqueta de combustible.....	1				

\* Si tiene pensado operar este producto a una altitud mayor a los 915 m (3000 pies) sobre el nivel del mar, llame al 1-800-242-4672 para adquirir uno de nuestros equipos para altitudes elevadas.

HOMELITE PRESSURE WASHER — MODEL NOS. UT80522A/UT80953A

FIGURE B  
(FIGURE B, FIGURA B)



## HOMELITE PRESSURE WASHER – MODEL NOS. UT80522A/UT80953A

The model number will be found on a label attached to the frame. Always mention the model number in all correspondence regarding your **PRESSURE WASHER** or when ordering replacement parts.

### FIGURE B PARTS LIST

KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.
1	099980425001	Cylinder Head Gasket.....	1	43	099980425043	Valve Spring Seat.....	1	78	099980425076	Muffler Assembly (UT80522A)	
2	099980425002	Cylinder Head Cover Assembly..	1	44	099980425044	Exhaust Valve Retainer .....	1			(Inc. Key No. 79).....	1
3	099980425003	Cylinder Head Cover Gasket .....	1	45	099980425045	Valve Rotator.....	1		099980425129	Muffler Assembly (UT80953A)	
4	099980425004	Breather Tube.....	1	46	099980425046	Seal Guide.....	1			(Inc. Key No. 79).....	1
5	099980425005	Bolt.....	4	47	099980425047	Valve Tappet.....	2	79	099980425100	Muffler Outer Cover .....	1
6	099980425006	Stud.....	1	48	099980425048	Valve Lifter.....	2	80	099980425077	Fuel Tank (UT80522A).....	1
7	099980425007	Stud.....	2	49	099980425049	Lifter Stopper Plate			099980425119	Fuel Tank (UT80953A).....	1
8	099980425008	Pin .....	2			Assembly .....	1	81	099980425078	Fuel Strainer.....	1
9	099980425009	Cylinder Head Bolt.....	4	50	099980425050	Valve Adjusting Bolt .....	2	82	099980425079	Fuel Tank Cap (UT80522A) .....	1
10	099980425010	Spark Plug		51	099980425051	Valve Rocker .....	2		099980425120	Fuel Tank Cap (UT80953A) .....	1
		(Champion RC12YC).....	1	52	099980425052	Valve Adjusting Nut.....	2	83	099980425080	Fuel Tank Outlet Assembly .....	1
11	099980425011	Cylinder Head Assembly		53	099980425053	Valve Lock Nut.....	2	84	099980425081	Collar.....	2
		(Inc. Key No. 7).....	1	54	099980425054	Valve Spring .....	2	85	099980425082	Fuel Tube.....	1
12	099980425012	Stud.....	1	55	099980425055	Bolt.....	4	86	099980425083	Bolt.....	1
13	099980425013	Crankcase Assembly .....	1	56	099980425056	Recoil Starter Assembly.....	1	87	099980425084	Nut .....	2
14	099980425014	Engine Oil Sensor .....	1	57	099980425057	Shroud .....	1	88	099980425085	Nut .....	1
15	099980425015	Governor Gear Assembly.....	1	58	099980425058	Cylinder Body Shroud.....	1	89	099980425086	Starter Pulley.....	1
16	099980425016	Governor Arm .....	1	59	099980425059	Lower Shield .....	1	90	099980425087	Impeller .....	1
17	099980425017	Drain Plug Bolt .....	2	60	099980425060	Oil Protector .....	1	91	099980425088	Flywheel Assembly .....	1
18	099980425018	Washer .....	2	61	099980425061	Stop Engine Switch		92	099980425089	Ignition Coil (UT80522A) .....	1
19	099980425019	Bearing.....	1			Assembly .....	1		099980425136	Ignition Coil (UT80953A) .....	1
20	099980425020	Oil Seal.....	1	62	099980425062	Bolt.....	2	93	099980425090	Bolt.....	2
21	099980425021	Governor Gear Washer .....	1	63	099980425063	Bolt.....	1	94	099980425091	Throttle Control Assembly .....	1
22	099980425022	Pin .....	1	64	099980425064	Collar.....	1	95	099980425092	Governor Spring.....	1
23	099980425023	Bolt.....	2	65	099980425065	Bolt.....	1	96	099980425093	Governor Rod .....	1
24	099980425024	Crankcase Cover Assembly.....	1	66	099980425066	Bolt.....	4	97	099980425094	Throttle Valve Return Spring .....	1
25	099980425025	Bearing.....	1	67	099980425067	Carburetor Assembly		98	099980425095	Governor Support Assembly .....	1
26	099980425026	Oil Seal.....	1			(UT80522A) (Inc. Key No. 113)....	1	99	099980425096	Bolt.....	2
27	099980425027	Crankcase Gasket.....	1		099980425134	Carburetor Assembly		100	099980425097	Governor Support Bolt.....	1
28	099980425028	Pin .....	2			(UT80953A) (Inc. Key No. 113)....	1	101	099980425098	Nut .....	1
29	099980425029	Oil Dipstick Assembly .....	1	68	099980425068	Air Cleaner Gasket.....	1	102	099980425124	Canister Cover (UT80953A) .....	1
30	099980425030	Engine Oil Plug Assembly.....	1	69	099980425069	Carburetor Gasket .....	1	103	099980425125	Carbon Canister (UT80953A).....	1
31	099980425031	Bolt.....	6	70	099980425070	Carburetor Insulator Plate.....	1	104	099980425121	Roller Valve (UT80953A).....	1
32	099980425032	Crankshaft Assembly .....	1	71	099980425071	Carburetor Insulator		105	099980425122	Vapor Line (UT80953A) .....	1
33	099980425033	Oil Ring Set.....	1			Gasket.....	1	106	099980425126	Vapor Line (UT80953A) .....	1
34	099980425034	Piston Pin Clip.....	2	72	099980425072	Nut .....	2	107	099980425128	Bolt (UT80953A).....	2
35	099980425035	Piston Assembly .....	1	73	099980425073	Air Cleaner		108	099980425131	Air Valve Gasket (UT80953A).....	1
36	099980425036	Piston Pin.....	1			(Inc. Key Nos. 74-75) .....	1	109	099980425132	Muffler Air Valve (UT80953A) .....	1
37	099980425037	Connecting Rod .....	1		099980425133	Air Cleaner		110	099980425130	Bolt (UT80953A).....	2
38	099980425038	First Ring .....	1			(Inc. Key Nos. 74-75) .....	1	111	099980425123	Clamp (UT80953A).....	2
39	099980425039	Second Ring .....	1	74	099980425099	Air Cleaner Case Cover.....	1	112	099980425127	Clamp (UT80953A).....	2
40	099980425040	Camshaft Assembly .....	1	75	099980425101	Air Cleaner Element .....	1	113	099980425137	Choke Lever.....	1
41	099980425041	Exhaust Valve.....	1	76	099980425074	Exhaust Outlet Gasket .....	1				
42	099980425042	Intake Valve.....	1	77	099980425075	Nut .....	2				

## NETTOYEUR HAUTE PRESSION HOMELITE – MODÈLE NOS. UT80522A/UT80953A

Le numéro de modèle se trouve sur une étiquette fixée sur le bâti. Ne jamais oublier de mentionner le numéro de modèle dans toute correspondance concernant le **LAVADORA A PRESIÓN** ou lors de la commande de pièces détachées.

### FIGURE B LISTE DES PIÈCES

KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.
1	099980425001	Garniture de culasse .....	1	44	099980425044	Arrêt de soupape d'échappement .....	1	79	099980425100	Couverture externe de silencieux.....	1
2	099980425002	Assemblée de couverture de culasse.....	1	45	099980425045	Rotateur de valve .....	1	80	099980425077	Réservoir de carburant (UT80522A).....	1
3	099980425003	Couverture de culasse de garniture.....	1	46	099980425046	Guide de joint.....	1		099980425077	Réservoir de carburant (UT80953A).....	1
4	099980425004	Tube de reniflard.....	1	47	099980425047	Tringlerie de valve.....	2	81	099980425078	Tamis de carburant.....	1
5	099980425005	Boulon.....	4	48	099980425048	Poussoir de valve.....	2	82	099980425079	Couverture de réservoir de carburant (UT80522A) .....	1
6	099980425006	Goujon.....	1	49	099980425049	Assemblée de plat de taquet de poussoir .....	1	82	099980425079	Couverture de réservoir de carburant (UT80953A) .....	1
7	099980425007	Goujon.....	2	50	099980425050	Boulon d'ajustement de valve.....	2	83	099980425080	Assemblée de sortie de réservoir de carburant.....	1
8	099980425008	Goupille.....	2	51	099980425051	Culbuteur de valve .....	2	84	099980425081	Collier.....	2
9	099980425009	Boulon de culasse.....	4	52	099980425052	Écrou de réglage de valve.....	2	85	099980425082	Tuyau d'alimentation en carburant.....	1
10	099980425010	Bougie (Champion RC12YC).....	1	53	099980425053	Contre-écrou de valve.....	2	86	099980425083	Boulon.....	1
11	099980425011	Assemblée de culasse (incl. pièce réf. 7) .....	1	54	099980425054	Ressort de valve.....	2	87	099980425084	Écrou.....	2
12	099980425012	Goujon.....	1	55	099980425055	Boulon.....	4	88	099980425085	Écrou.....	1
13	099980425013	Ensemble carter de vilebrequin.....	1	56	099980425056	Assemblée de démarreur de recul .....	1	89	099980425086	Poulie de démarreur.....	1
14	099980425014	Sonde d'huile à moteur.....	1	57	099980425057	Capot .....	1	90	099980425087	Roue à aubes .....	1
15	099980425015	Assemblée de vitesse du gouverneur.....	1	58	099980425058	Monture de corps de cylindre.....	1	91	099980425088	Assemblée de volant.....	1
16	099980425016	Boulon de commande de régulateur.....	1	59	099980425059	Abaissez le bouclier .....	1	92	099980425089	Bobine d'allumage (UT80522A) .....	1
17	099980425017	Boulon de bouchon de vidange.....	2	60	099980425060	Protecteur d'huile.....	1	92	099980425089	Bobine d'allumage (UT80953A) .....	1
18	099980425018	Rondelle.....	2	61	099980425061	Arrêtez l'assemblée de commutateur de moteur.....	1	93	099980425090	Boulon.....	2
19	099980425019	Roulement.....	1	62	099980425062	Boulon.....	2	94	099980425091	Assemblée de commande de commande de puissance.....	1
20	099980425020	Joint d'huile.....	1	63	099980425063	Boulon.....	1	95	099980425092	Ressort du gouverneur.....	1
21	099980425021	Rondelle de vitesse du gouverneur.....	1	64	099980425064	Collier.....	1	96	099980425093	Le gouverneur rod.....	1
22	099980425022	Goupille.....	1	65	099980425065	Boulon.....	1	97	099980425094	Ressort de retour de valve de commande de puissance.....	1
23	099980425023	Boulon.....	2	66	099980425066	Boulon.....	4	98	099980425095	Bloc support du gouverneur .....	1
24	099980425024	Assemblée de couverture de carter de vilebrequin.....	1	67	099980425067	Ensemble de carburateur (UT80522A) (incl. lég. réf. 113).....	1	99	099980425096	Boulon.....	2
25	099980425025	Roulement.....	1		099980425134	Ensemble de carburateur (UT80953A) (incl. lég. réf. 113).....	1	100	099980425097	Boulon de soutien du gouverneur.....	1
26	099980425026	Joint d'huile.....	1	68	099980425068	Joint de filtre à air.....	1	101	099980425098	Écrou.....	1
27	099980425027	Garniture de carter de vilebrequin .....	1	69	099980425069	Garniture de carburateur.....	1	102	099980425124	Couverture de boîte métallique (UT80953A) .....	1
28	099980425028	Goupille.....	2	70	099980425070	Plat d'isolateur de carburateur.....	1	103	099980425125	Boîte de carbone (UT80953A).....	1
29	099980425029	Assemblée de jaugeur d'huile.....	1	71	099980425071	Garniture d'isolateur de carburateur.....	1	104	099980425121	Clapet antiretour (UT80953A).....	1
30	099980425030	Assemblée de prise d'huile à moteur.....	1	72	099980425072	Écrou .....	2	105	099980425122	Ligne de vapeur (UT80953A).....	1
31	099980425031	Boulon.....	6	73	099980425073	Filtre à air (UT80522A) (incl. lég. réf. 74 à 75).....	1	106	099980425126	Ligne de vapeur (UT80953A).....	1
32	099980425032	Assemblée de vilebrequin.....	1		099980425073	Filtre à air (UT80953A) (incl. lég. réf. 74 à 75).....	1	107	099980425128	Boulon (UT80953A).....	2
33	099980425033	Ensemble d'anneau d'huile.....	1	74	099980425099	Couverture de caisse de filtre à air .....	1	108	099980425131	Garniture de soupape à air (UT80953A) ..	1
34	099980425034	Agrafe d'axe de piston.....	2	75	099980425101	Élément de filtre à air .....	1	109	099980425132	Soupape à air de silencieux (UT80953A) .....	1
35	099980425035	Assemblée de piston.....	1	76	099980425104	Garniture d'orifice d'échappement .....	1	110	099980425130	Boulon (UT80953A) .....	2
36	099980425036	Broche de piston.....	1	77	099980425105	Écrou .....	2	111	099980425123	Bride (UT80953A).....	2
37	099980425037	Bielle.....	1	78	099980425106	Assemblée de silencieux (UT80522A) (incl. pièce réf. 79).....	1	112	099980425127	Bride (UT80953A).....	2
38	099980425038	Premier anneau .....	1		099980425076	Assemblée de silencieux (UT80953A) (incl. pièce réf. 79).....	1	113	099980425137	Levier de volet de départ .....	1
39	099980425039	Deuxième anneau .....	1								
40	099980425040	Assemblée d'arbre à cames.....	1								
41	099980425041	Soupape d'échappement.....	1								
42	099980425042	Valve d'admission .....	1								
43	099980425043	Siège de ressort de valve.....	1								



## LAVADORA A PRESIÓN HOMELITE — MODÈLE NOS. UT80522A/UT80953A

El número de modelo se encuentra sobre una etiqueta fijada en el almacén. Siempre mencione el número del modelo en toda correspondencia relacionada con el **LAVADORA DE PRESIÓN A ELÉCTRICA** o al hacer pedidos de piezas de repuesto.

### FIGURA B LISTA DE PIEZAS

KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.	KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION	QTY.
1	099980425001	Junta de culata.....	1	42	099980425042	Válvula de producto.....	1	78	099980425076	Asamblea del silenciador (UT80953A)	
2	099980425002	Montaje del tapizado de culata.....	1	43	099980425043	Asiento de la válvula.....	1			(incl. pza. núm. ref. 79).....	1
3	099980425003	Cubierta de culata de la junta.....	1	44	099980425044	Detenedor de la válvula de escape.....	1	79	099980425100	Cubierta externa del silenciador.....	1
4	099980425004	Tubo del respiradero.....	1	45	099980425045	Rotor de la válvula.....	1	80	099980425077	Tanque de combustible (UT80522A).....	1
5	099980425005	Perno.....	4	46	099980425046	Guía del sello.....	1	80	099980425077	Tanque de combustible (UT80953A).....	1
6	099980425006	Vástago.....	1	47	099980425047	Varilla de levantamiento de la válvula.....	2	81	099980425078	Tamiz del combustible.....	1
7	099980425007	Vástago.....	2	48	099980425048	Levantador de la válvula.....	2	82	099980425079	Cubierta del depósito de gasolina	
8	099980425008	Pasador.....	2	49	099980425049	Asamblea de placa del tapón				(UT80522A).....	1
9	099980425009	Perno de culata.....	4			del levantador.....	1	82	099980425079	Cubierta del depósito de gasolina	
10	099980425010	Bujía (Champion RC-12YC).....	1	50	099980425050	Perno de ajuste de la válvula.....	2			(UT80953A).....	1
11	099980425011	Asamblea de culata		51	099980425051	Eje de balancín de válvula.....	2	83	099980425080	Asamblea del enchufe del depósito	
		(incl. pza. núm. ref. 7).....	1	52	099980425052	Tuerca de ajuste de la válvula.....	2			de gasolina.....	1
12	099980425012	Vástago.....	1	53	099980425053	Tuerca de fijación de la válvula.....	2	84	099980425081	Collar.....	2
13	099980425013	Conjunto del cárter.....	1	54	099980425054	Válvula.....	2	85	099980425082	Collar.....	2
14	099980425014	Sensor del aceite de motor.....	1	55	099980425055	Perno.....	4	86	099980425083	Tubo de combustible.....	1
15	099980425015	Asamblea del engranaje		56	099980425056	Asamblea del arrancador		87	099980425084	Perno.....	1
		del gobernador.....	1			del retroceso.....	1	88	099980425085	Tuerca.....	2
16	099980425016	Brazo del regulador.....	1	57	099980425057	Cubierta.....	1	89	099980425086	Tuerca.....	1
17	099980425017	Perno del tapón de desagüe.....	2	58	099980425058	Cubierta del cuerpo del cilindro.....	1	90	099980425087	Polea del arrancador.....	1
18	099980425018	Arandela.....	2	59	099980425059	Baje el protector.....	1	91	099980425088	Impeledor.....	1
19	099980425019	Conjinetes.....	1	60	099980425060	Protector del aceite.....	1	92	099980425089	Asamblea de la rueda volante.....	1
20	099980425020	Aceite el sello.....	1	61	099980425061	Pare la asamblea de		92	099980425090	Bobina de encendido (UT80522A).....	1
21	099980425021	Arandela del engranaje del gobernador.....	1			interruptor del motor.....	1	93	099980425091	Bobina de encendido (UT80953A).....	1
22	099980425022	Pasador.....	1	62	099980425062	Perno.....	2	94	099980425092	Perno.....	2
23	099980425023	Perno.....	2	63	099980425063	Perno.....	1			Asamblea de control de válvula	
24	099980425024	Montaje del tapizado		64	099980425064	Collar.....	1			reguladora.....	1
		del cárter del motor.....	1	65	099980425065	Perno.....	1	95	099980425093	Resorte del gobernador.....	1
25	099980425025	Conjinetes.....	1	66	099980425066	Perno.....	4	96	099980425094	Gobernador Rod.....	1
26	099980425026	Aceite el sello.....	1	67	099980425067	Conjunto de carburador (UT80522A)		97	099980425095	Resorte de retorno de la válvula	
27	099980425027	Montaje del tapizado				(incl. núm. de ref. 113).....	1			de válvula reguladora.....	1
		del cárter del motor.....	1	67	099980425067	Conjunto de carburador (UT80953A)		98	099980425096	Asamblea de ayuda del gobernador.....	1
28	099980425028	Pasador.....	2			(incl. núm. de ref. 113).....	1	99	099980425097	Perno.....	2
29	099980425029	Asamblea de la varilla		68	099980425068	Junta del limpiador de aire.....	1	100	099980425098	Perno de la ayuda del gobernador.....	1
		graduada del aceite.....	1	69	099980425069	Junta del carburador.....	1	101	099980425099	Tuerca.....	1
30	099980425030	Asamblea del enchufe		70	099980425070	Placa del aislador del carburador.....	1	102	099980425100	Cubierta del frasco (UT80953A).....	1
		del aceite de motor.....	1	71	099980425071	Junta del aislador del carburador.....	1	103	099980425101	Receptáculo de carbón (UT80953A).....	1
31	099980425031	Perno.....	6	72	099980425072	Tuerca.....	2	104	099980425102	Válvula antirretorno (UT80953A).....	1
32	099980425032	Asamblea del cigüeñal.....	1	73	099980425073	Limpiador de aire (UT80522A)		105	099980425103	Línea del vapor (UT80953A).....	1
33	099980425033	Sistema del anillo de aceite.....	1			(incl. núm. de ref. 74 a 75).....	1	106	099980425104	Línea del vapor (UT80953A).....	1
34	099980425034	Clip del pasador del pistón.....	2	73	099980425073	Limpiador de aire (UT80953A)		107	099980425105	Perno (UT80953A).....	2
35	099980425035	Asamblea del pistón.....	1			(incl. núm. de ref. 74 a 75).....	1	108	099980425106	Junta de la válvula de aire (UT80953A).....	1
36	099980425036	Pasador de pistón.....	1	74	099980425099	Cubierta de la caja del filtro de aire.....	1	109	099980425107	Válvula de aire del silenciador	
37	099980425037	Biela.....	1	75	099980425101	Elemento de filtro de aire.....	1			(UT80953A).....	1
38	099980425038	Primer anillo.....	1	76	099980425104	Junta del enchufe de extractor.....	1	110	099980425130	Perno (UT80953A).....	2
39	099980425039	Segundo anillo.....	1	77	099980425075	Tuerca.....	2	111	099980425123	Prensa (UT80953A).....	2
40	099980425040	Asamblea del árbol de levas.....	1	78	099980425076	Asamblea del silenciador (UT80522A)		112	099980425127	Prensa (UT80953A).....	2
41	099980425041	Válvula de escape.....	1			(incl. pza. núm. ref. 79).....	1	113	099980425137	Palanca del anegador.....	1





**HOMELITE CONSUMER PRODUCTS, INC.**

1428 Pearman Dairy Road, Anderson, SC 29625

Phone 1-800-242-4672

[www.homelite.com](http://www.homelite.com)

A subsidiary of Techtronic Industries Co., Ltd.

OTC: TTNDY